

Mëme jme (Arbëreshë)

Mëme jme,
çë me mbajta mbrenda barkun iote,
çë me bëra e me dhej dritten e syvet,
dashurin e me madhe te botes..

Mëme jme,
çë me mbesove te flitja
gluhen e lloshet jone shqipetar
me zëmrën ce me mbajie mbrenda durëte jote

Mëme jme,
bakure klofëshet pe paciençen çë kisha,
e mira e bukëra si nje molle bje rralle,
pe tje ù jam adhë nje regje e nje
djalarill...

Mëme jme,
faqa iote esht mbrënda zëmrën
e nje bire ce u rite me viter
fluturun me nje frime ajir ...

Mëme jme,
esht kujtim e pari hap
e gjithe ditët me gezim e me lohte
kurë ti me mbajta baska me tje....

Mëme jme,
sodhe jei edhë baska me mua,
sodhe u jam plak e ti jeji bardashelle
si nje te ndriture ce thueth poezì...

Mëmë jme,
me zëmrën te këndonje,
ti çë ieji nje kancone shume e bukëra
çë ù dua shume mire e rezperonje,
çë me gëzone e me pate rria mire...

Madre mia

Madre mia,
grazie a te che io sono nato,
che ho in dono la luce del mondo,
e il tuo amore più grande e profondo..

Madre mia,
mi hai insegnato a parlare
nella lingua degli avi lontani,
col mio cuore sempre fra le tue mani...

Madre mia,
instancabile e santa,
buona come un frutto genuino,
è sempre il tuo re, il tuo bambino...

Madre mia,
il tuo viso ho nell'anima
degli anni come un momento
volati in un soffio di vento...

Madre mia,
mi ricordo ogni passo
e i giorni della gioia e del dolore,
con accanto sempre il tuo amore...

Madre mia
ancora mi sei vicina,
oggi io il vecchio e tu la bambina,
come il sogno fra tramonto e mattina...

Madre mia,
col mio cuore ti canto,
sinfonia tu sei del creato,
sei la grazia che amo e respiro
che felice mi rende d'un fiato...